



Gas Sample Form No. 62-3481
Medical Baseline Allowance Application

Sheet 1

**Please Refer to Attached
Sample Form**



Solicitud de Medical Baseline Program - Parte A (A ser completado por el cliente)

Para la inscripción y recertificación del Medical Baseline Program

PASO 1 Información de la cuenta y del cliente (escriba en letra de imprenta)

NÚMERO DE CUENTA DEL CLIENTE DE PG&E

NOMBRE Y APELLIDO DEL CLIENTE (como aparece en la factura de PG&E)

NOMBRE Y EL APELLIDO DEL RESIDENTE CON UNA AFECCIÓN MÉDICA (el cliente o un residente a tiempo completo en la dirección de servicio)

DIRECCIÓN DE SERVICIO

NÚMERO DE APTO.

CIUDAD

ESTADO

CÓDIGO POSTAL

DIRECCIÓN POSTAL DEL CLIENTE [si es diferente a la dirección de servicio] NÚMERO DE APTO.

CIUDAD

ESTADO

CÓDIGO POSTAL

NÚMERO DE TELÉFONO PARTICULAR DEL CLIENTE

NÚMERO DE TELÉFONO MÓVIL DEL CLIENTE

CORREO ELECTRÓNICO DEL CLIENTE

PASO 2 Para clientes facturados por una entidad que no es PG&E

NOMBRE DE LA CASA MÓVIL O DEL COMPLEJO DE APARTAMENTOS

DIRECCIÓN DEL COMPLEJO

NOMBRE DEL GERENTE DEL COMPLEJO

NÚMERO DE TELÉFONO DEL COMPLEJO

NOMBRE DEL INQUILINO

NÚMERO DE TELÉFONO DEL INQUILINO

PASO 3 Preferencias de contacto para cortes de energía u otras comunicaciones de Medical Baseline (marque todas las opciones que correspondan)

Asegúrese de que PG&E tenga sus preferencias de contacto correctas para que podamos comunicarnos con usted antes de una interrupción del suministro eléctrico por motivos de seguridad pública (Public Safety Power Shutoff, PSPS) u otras situaciones que puedan resultar en un corte. En ciertas situaciones, también podemos enviar una carta. Todos los métodos de contacto se utilizarán durante un evento de PSPS.

PREFERENCIAS DE CONTACTO

Número de teléfono: _____

Número móvil para mensajes de texto: _____

Correo electrónico: _____

Contacto para clientes con problemas de audición o sordera que utilicen TTY al número de teléfono: _____
TTY es un dispositivo de telecomunicaciones especializado para personas con sordera y problemas de audición.

Entiendo y acepto que:

1. Si el médico calificado certifica que la afección médica del residente es permanente, PG&E requiere que se complete un formulario cada cuatro años para autocertificar la elegibilidad continua del residente para el Medical Baseline program.
2. Si el médico calificado certifica que la afección médica del residente no es permanente, PG&E requiere que se complete una nueva solicitud que incluya una certificación de un médico calificado cada dos años.
3. Los clientes ciegos o con poca visión pueden comunicarse con PG&E llamando al **1-800-743-5000** para solicitar notificaciones en formatos alternativos cuando se envíen avisos para la certificación.
4. PG&E no puede garantizar un servicio ininterrumpido de gas y electricidad. Soy responsable de hacer arreglos alternativos en caso de un corte de gas o electricidad.
5. Tanto la Parte A como la Parte B de este formulario deben completarse y enviarse a PG&E, en línea o por correo postal, antes de que PG&E procese la solicitud.
6. Los clientes también pueden beneficiarse de programas de ahorro de energía como Energy Upgrade California® Home Upgrade. El Energy Savings Assistance Program para clientes calificados por ingresos, proporciona mejoras sin cargo. Para obtener más información, visite pge.com/saveenergy.
7. PG&E puede compartir mi información de contacto con organizaciones como agencias estatales y locales de respuesta a emergencias a fin de que puedan brindar asistencia a PG&E y a mí personalmente durante un corte prolongado para apoyar mi seguridad y bienestar.
8. Si tiene una tarifa elegible con una asignación de referencia, puede recibir 0.82192 termias diarias adicionales de gas y/o 16.438 kWh de electricidad al precio de referencia de su tarifa actual para alimentar sus dispositivos médicos elegibles. Si tiene una tarifa eléctrica sin una asignación de referencia, puede ser elegible para recibir un descuento fijo del 12% de D-MEDICAL. **Si estas asignaciones de Medical Baseline no satisfacen sus necesidades de energía médica, comuníquese con PG&E llamando al 1-800-743-5000.** Puede encontrar más información sobre el Medical Baseline program en pge.com/medicalbaseline.

PASO 4 Firma

Certifico que la información anterior es correcta. También certifico que el residente con Medical Baseline vive a tiempo completo en esta dirección y requiere el Medical Baseline program. Acepto permitir que PG&E verifique esta información. **También acepto notificar a PG&E de inmediato si el residente calificado se muda o si el residente ya no necesita el Medical Baseline program.**

FIRMA

FIRMA DEL CLIENTE

FECHA

Documento automatizado, Declaración preliminar, Parte A

Puede presentar una solicitud en línea en pge.com/medicalbaseline



Medical Baseline Program 申請 - A 部分 (由顧客填寫)

Medical Baseline Program 註冊與重新認證專用

第一步 帳戶與顧客資訊 (請用正楷書寫。)

PG&E 顧客帳號

顧客名字與姓氏 (按 PG&E 帳單所示)

有醫療病症的住戶名字與姓氏
(服務地址的顧客或常年住戶)

服務地址 公寓號碼

城市 州 郵遞區號

顧客郵寄地址 (如與服務地址不同者) 公寓號碼

城市 州 郵遞區號

顧客住家電話號碼 顧客行動電話號碼

顧客電子郵件

第二步 由 PG&E 以外之人出帳的顧客

移動式房屋或公寓綜合大樓名稱

綜合大樓地址

綜合大樓經理姓名 綜合大樓電話號碼

租戶姓名 租戶電話號碼

第三步： 停電或其他 Medical Baseline 通訊的聯絡偏好設定 (勾選所有適用選項。)

請務必確保 PG&E 有您偏好的正確聯絡方式，以便我們能在預定公共安全斷電 [Public Safety Power Shutoff (PSPS)] 或其他可能導致停電的情況發生前與您聯絡。在部分情況下，我們也可能寄發信函。在發生 PSPS 事件期間，所有聯絡方式都會使用。

偏好聯絡方式

電話號碼：

簡訊手機號碼：

電子郵件：

使用 TTY 的聽障/重聽顧客的聯絡電話號碼：
TTY 是一種供聽障及重聽者專用通訊裝置。

我瞭解並同意下列事項：

1. 如果合格醫療執業人員認證該住戶的醫療病症為永久性，PG&E 會要求每四年填交一份表格，自我認證該住戶持續符合 Medical Baseline Program 的資格。
2. 如果合格醫療執業人員認證該住戶的醫療病症不具永久性，PG&E 會要求填寫新的申請書，包括由合格醫療執業人員每二年進行一次的認證。
3. 失明或弱視的顧客可以撥打 **1-800-743-5000** 跟 PG&E 聯絡，要求在寄發通知取得認證時，以其他格式收受通知。
4. PG&E 無法保證瓦斯與電力服務不會中斷。在發生瓦斯或電力中斷時，我應自行負責安排其他替代方案。
5. 本表格的 A 部分與 B 部分都必須以線上或郵寄方式填寫提交給 PG&E，PG&E 才會處理申請作業。
6. 顧客也可能受益於節能計畫，例如：Energy Upgrade California® Home Upgrade。對於符合收入條件的顧客，能源節約協助計畫 (Energy Savings Assistance Program) 能免費提供改善措施。如欲取得更多資訊，請前往 pge.com/saveenergy。
7. PG&E 可能會跟州級與地方緊急救護機構等組織分享我的聯絡資訊，以便他們向 PG&E 提供協助，以及在停電時間延長期間為我提供協助，維護我的安全與福祉。
8. 如果您已經符合基準線的費率，可能還有機會以目前費率的基準價格，額外收到每日 0.82192 撒姆 (therm) 的瓦斯和/或 16.438 kWh 的電力，以支援您符合資格的醫療裝置。如果您使用的不是基準線的電力費率，您可能有資格獲得 12% 的 D-MEDICAL 折扣。如果這些 **Medical Baseline Allowances** 無法滿足您的醫療能源需求，請撥打 **1-800-743-5000** 與 PG&E 聯絡。如需更多有關 Medical Baseline Program 的相關資訊，可以在 pge.com/medicalbaseline 查閱。

第四步 簽名

我證明以上資訊正確無誤。我亦證明該 Medical Baseline 住戶為此地址的常年住戶，並且需要 Medical Baseline Program。我同意允許 PG&E 驗證該等資訊。我也同意，如果該符合資格住戶遷移或該住戶不再需要 **Medical Baseline Program**，我會立即通知 PG&E。

簽名

顧客簽名

日期

自動產生文件，初始聲明，A 部分

您可以前往 pge.com/medicalbaseline 進行線上申請。



Medical Baseline Program 신청서—파트 A (고객이 작성해야 합니다.)

Medical Baseline Program 등록 및 재인증용

1단계 계정 및 고객 정보 (정자 기재 요망.)

PG&E 고객 계정 번호

고객 이름과 성(PG&E 청구서에 표시된 것과 동일)

질병이 있는 거주자의 이름과 성
(고객 또는 해당 주소지의 상주 거주자)

서비스 주소 아파트 호수

시 주 우편번호

고객 우편 주소(서비스 주소와 다른 경우) 아파트 호수

시 주 우편번호

고객 자택 전화번호 고객 휴대폰 번호

고객 이메일

2단계 PG&E가 아닌 다른 곳에서 청구서를 받은 고객의 경우

이동식 주택 또는 아파트 단지 이름

단지 주소

단지 관리자 이름 단지 전화번호

세입자 이름 세입자 전화번호

3단계 정전 또는 기타 Medical Baseline 커뮤니케이션을 위한 선호하는 연락 방법 (해당되는 모든 것에 체크 표시.)

계획된 공공 안전 전력 차단(PSPS) 또는 정전으로 발생할 수 있는 기타 상황에 앞서 귀하에게 연락을 취할 수 있도록 PG&E가 귀하의 연락처 기본 설정을 정확하게 알고 있는지 확인하시기 바랍니다. 특정 상황에서는 우편물을 발송할 수도 있습니다. PSPS 상황 발생 기간 동안 모든 연락 방법이 사용됩니다.

연락처 기본 설정

- 전화번호: _____
- 휴대폰 번호로 문자 전송: _____
- 이메일: _____
- TTY를 사용하는 청각 장애/난청 고객을 위한 전화번호: _____
TTY는 청각 장애인을 위한 특수 통신 장치입니다.

본인은 다음 사항을 이해하며 이에 동의합니다.

1. 자격을 갖춘 의사가 거주자의 건강 상태가 영구적이라고 인증하는 경우, PG&E는 4년마다 거주자가 Medical Baseline Program에 대한 지속적인 자격이 있음을 자가 인증하는 양식을 작성하도록 요구합니다.
2. 자격을 갖춘 의사가 거주자의 건강 상태가 영구적이지 않다고 인증하는 경우, PG&E는 2년마다 자격을 갖춘 의사의 인증서를 포함한 새로운 신청서를 작성하도록 요구합니다.
3. 시각 장애인 또는 저시력 고객은 **1-800-743-5000** 번으로 PG&E에 연락하여 인증을 위한 통지서 발송 시 다른 형식의 통지를 요청할 수 있습니다.
4. PG&E는 가스 및 전기 서비스의 중단 없는 공급을 보장할 수 없습니다. 가스 또는 전기 공급이 중단되는 경우 대체 방안을 마련할 책임은 본인에게 있습니다.
5. PG&E가 신청서를 처리하기 전에 이 양식의 파트 A와 파트 B를 모두 작성하여 온라인 또는 우편으로 PG&E에 제출해야 합니다.
6. 고객은 Energy Upgrade California® Home Upgrade와 같은 에너지 절약 프로그램의 혜택을 누릴 수도 있습니다. Energy Savings Assistance Program은 소득 자격을 갖춘 고객을 대상으로 무료 개선 서비스를 제공합니다. 자세한 정보는 pge.com/saveenergy를 참조하십시오.
7. PG&E는 주 및 지역 비상 응급 대응 기관과 같은 조직과 본인의 연락처 정보를 공유하여 정전이 장기화되는 동안 PG&E와 본인에게 개인적으로 도움을 제공하여 안전과 건강을 지원하도록 할 수 있습니다.
8. Baseline을 적용하는 적격 요금제를 사용 중인 경우, 적격 의료 기기를 지원하기 위해 현재 요금의 Baseline 가격으로 매일 0.82192 therms의 가스 및/또는 16.438kWh의 전기를 추가로 지원받을 수 있습니다. Baseline 전기 요금제를 사용하지 않는 경우, 일률적으로 12%의 D-MEDICAL 할인을 받을 수 있습니다. **Medical Baseline Allowance로 귀하의 에너지 필요량을 충족하지 못하는 경우, 1-800-743-5000번으로 PG&E에 문의하시기 바랍니다.** Medical Baseline Program에 대한 자세한 내용은 pge.com/medicalbaseline에서 확인할 수 있습니다..

4단계 서명

본인은 위의 정보가 정확함을 인증합니다. 또한 본인은 Medical Baseline 거주자가 이 주소에 상주 거주하며 Medical Baseline Program이 필요하거나 계속 필요하다는 것을 인증합니다. 본인은 PG&E가 이 정보를 확인하는 것에 동의합니다. **또한 본인은 자격을 갖춘 거주자가 이사를 가거나 거주자에게 Medical Baseline Program이 더 이상 필요하지 않은 경우 PG&E에 즉시 알리는 데 동의합니다.**

서명

고객 서명

날짜

자동화된 문서, 예비 청구 명세서, 파트 A

pge.com/medicalbaseline에서 온라인으로 신청할 수 있습니다.

이 애플리케이션에서 수집된 정보는 PG&E의 개인정보 보호 정책에 따라 사용됩니다. 개인정보 보호 정책은 pge.com/privacy에서 확인할 수 있습니다.

62-3481-A 2024년 1월 CCC-0224-7255

내부 전용:



Заявка на участие в программе Medical Baseline Program — часть А (Заполняется клиентом)

Для регистрации и ресертификации в Medical Baseline Program

ШАГ 1 Информация о счете и клиенте (Заполнить печатными буквами)

НОМЕР СЧЕТА КЛИЕНТА PG&E

ФАМИЛИЯ И ИМЯ КЛИЕНТА (как указано в счете PG&E)

ИМЯ И ФАМИЛИЯ ЖИТЕЛЯ С МЕДИЦИНСКИМИ ПОКАЗАНИЯМИ (клиент или постоянно проживающий по адресу обслуживания)

АДРЕС ОБСЛУЖИВАНИЯ

НОМЕР КВАРТИРЫ

ГОРОД

ШТАТ

ПОЧТОВЫЙ ИНДЕКС

ПОЧТОВЫЙ АДРЕС КЛИЕНТА (если он отличается от адреса обслуживания)

НОМЕР КВАРТИРЫ

ГОРОД

ШТАТ

ПОЧТОВЫЙ ИНДЕКС

НОМЕР ДОМАШНЕГО ТЕЛЕФОНА КЛИЕНТА

НОМЕР МОБИЛЬНОГО ТЕЛЕФОНА КЛИЕНТА

ЭЛЕКТРОННЫЙ АДРЕС КЛИЕНТА

ШАГ 2 Для клиентов, которым счета выставляет не компания PG&E

НАЗВАНИЕ КОМПЛЕКСА МОБИЛЬНЫХ ДОМОВ ИЛИ КВАРТИР

АДРЕС КОМПЛЕКСА

ИМЯ УПРАВЛЯЮЩЕГО КОМПЛЕКСОМ

НОМЕР ТЕЛЕФОНА КОМПЛЕКСА

ИМЯ АРЕНДАТОРА

НОМЕР ТЕЛЕФОНА АРЕНДАТОРА

ШАГ 3 Предпочтения относительно контактов для получения информации об отключениях или других сообщений Medical Baseline (Отметьте все, что применимо)

Убедитесь, что компания PG&E правильно указала ваши контактные данные, чтобы мы могли связаться с вами заранее при запланированном отключении электроэнергии в целях обеспечения общественной безопасности (PSPS) или в других ситуациях, которые могут привести к отключению электроэнергии. В некоторых случаях мы также можем отправить письмо. Во время мероприятия PSPS будут использоваться все способы связи.

ПРЕДПОЧИТАЕМЫЕ КОНТАКТЫ

Номер телефона: _____

Номер мобильного телефона для текстовых сообщений: _____

Эл. почта: _____

Связь для глухих и слабослышащих клиентов с помощью ТТУ по номеру телефона: _____
ТТУ — это специализированное телекоммуникационное устройство для глухих и слабослышащих людей.

Я понимаю и соглашаюсь с тем, что:

1. Если врач, имеющий соответствующую квалификацию, подтверждает, что состояние здоровья жильца является постоянным, компания PG&E требует заполнения каждые четыре года формы, подтверждающей право жильца на участие в Medical Baseline Program.
2. Если врач, имеющий соответствующую квалификацию, подтверждает, что состояние здоровья жильца не является постоянным, PG&E требует заполнения новой заявки, включающей справку от врача, имеющего соответствующую квалификацию, каждые два года.
3. Слепые или слабовидящие клиенты могут обратиться в компанию PG&E по телефону **1-800-743-5000** для запроса уведомлений в альтернативных форматах при отправке уведомлений на сертификацию.
4. PG&E не может гарантировать бесперебойную подачу газа и электроэнергии. Я несу ответственность за принятие альтернативных мер в случае отключения газа или электричества.
5. Обе части А и В этой формы должны быть заполнены и отправлены в PG&E онлайн или по почте до того, как PG&E обработает заявление.
6. Клиенты также могут воспользоваться программой энергосбережения, такими как Energy Upgrade California® Home Upgrade. Программа Energy Savings Assistance Program для клиентов, имеющих соответствующий доход, предоставляет возможность бесплатных модернизаций. Подробную информацию см. на сайте pge.com/saveenergy.
7. Компания PG&E может передавать мою контактную информацию таким организациям, как государственные и местные службы экстренного реагирования, чтобы они могли оказать помощь компании PG&E и мне лично во время длительного отключения для обеспечения моей безопасности и благополучия.
8. Если вы пользуетесь подходящим тарифом с базовой ценой, вы можете ежедневно получать дополнительно 0,82192 терма газа и/или 16,438 кВт-ч электроэнергии по базовой цене вашего текущего тарифа для поддержания работы медицинских приборов, отвечающих установленным требованиям. Если вы пользуетесь тарифом на электроэнергию без базовой цены, вы можете получить фиксированную 12%-ную скидку D-MEDICAL. **Если эти субсидии Medical Baseline не соответствуют вашим потребностям в электроэнергии для медицинских устройств, свяжитесь с PG&E по телефону 1-800-743-5000** Более подробную информацию о программе Medical Baseline Program можно найти на сайте pge.com/medicalbaseline.

ШАГ 4 Подпись

Я подтверждаю, что вышеуказанная информация верна. Я также подтверждаю, что житель, участвующий в программе Medical Baseline, постоянно проживает по этому адресу и нуждается или продолжает нуждаться в Medical Baseline Program. Я согласен на проверку этой информации компанией PG&E. **Я также обязуюсь незамедлительно уведомить компанию PG&E, если отвечающий требованиям жилец переедет или если Medical Baseline Program жильцу больше не нужна.**

ПОДПИСЬ

ПОДПИСЬ КЛИЕНТА

ДАТА

Автоматизированный документ, предварительный отчет, часть А

Вы можете подать заявку онлайн на сайте pge.com/medicalbaseline

Информация, полученная в этом заявлении, используется в соответствии с Политикой конфиденциальности компании PG&E. Политика конфиденциальности доступна на сайте pge.com/privacy
62-3481-A Январь 2024 г. CCC-0224-7256

ТОЛЬКО ДЛЯ ВНУТРЕННЕГО
ПОЛЬЗОВАНИЯ:



Ứng dụng Medical Baseline Program—Phần A (Do khách hàng điền.)

Để đăng ký tham gia Medical Baseline Program và xác nhận lại

BƯỚC 1 Thông tin về Tài khoản và Khách hàng (Vui lòng viết in hoa.)

SỐ TÀI KHOẢN KHÁCH HÀNG CỦA PG&E

TÊN VÀ HỌ CỦA KHÁCH HÀNG (như ghi trên hóa đơn PG&E)

TÊN VÀ HỌ CỦA NGƯỜI CƯ TRÚ CÓ BỆNH TRẠNG
(khách hàng hoặc người cư trú toàn thời gian tại địa chỉ tự xác nhận)

ĐỊA CHỈ DỊCH VỤ

SỐ CĂN HỘ

THÀNH PHỐ

TIỂU BANG

MÃ ZIP

ĐỊA CHỈ GỬI THƯ CỦA KHÁCH HÀNG (nếu khác địa chỉ dịch vụ)

SỐ CĂN HỘ

THÀNH PHỐ

TIỂU BANG

MÃ ZIP

SỐ ĐIỆN THOẠI NHÀ RIÊNG CỦA KHÁCH HÀNG

SỐ ĐIỆN THOẠI DI ĐỘNG CỦA KHÁCH HÀNG

EMAIL CỦA KHÁCH HÀNG

BƯỚC 2 Dành cho khách hàng có hóa đơn của công ty khác không phải PG&E

TÊN KHU TỔ HỢP NHÀ DI ĐỘNG HOẶC CĂN HỘ

ĐỊA CHỈ KHU TỔ HỢP

TÊN QUẢN LÝ KHU TỔ HỢP

SỐ ĐIỆN THOẠI KHU TỔ HỢP

TÊN NGƯỜI THUÊ

SỐ ĐIỆN THOẠI NGƯỜI THUÊ

BƯỚC 3 Tùy chọn liên hệ khi cắt điện hoặc các thông tin liên lạc khác của Medical Baseline (Đánh dấu tất cả lựa chọn phù hợp.)

Vui lòng đảm bảo là PG&E biết chính xác phương thức liên hệ ưu tiên của quý vị để chúng tôi có thể liên hệ với quý vị trước khi cắt điện vì an toàn công cộng (public safety power shutoff, PSPS) theo kế hoạch hoặc trước khi xảy ra các tình huống khác có thể dẫn đến cắt điện. Trong một số tình huống nhất định, chúng tôi cũng có thể gửi thư. Chúng tôi sẽ sử dụng mọi phương thức liên lạc trong trường hợp diễn ra PSPS.

PHƯƠNG THỨC LIÊN HỆ ƯU TIÊN

- Số điện thoại: _____
- Số di động nhận tin nhắn: _____
- Email: _____
- Khách hàng là người khiếm thính/lãng tai sẽ được liên hệ qua TTY theo số điện thoại: _____
TTY là thiết bị viễn thông chuyên dụng dành cho người khiếm thính và lãng tai.

Tôi hiểu và đồng ý rằng:

- Nếu bác sĩ đủ điều kiện xác nhận bệnh trạng của người cư trú là tình trạng vĩnh viễn, PG&E yêu cầu phải hoàn thành một biểu mẫu bốn năm một lần để tự xác nhận rằng người cư trú vẫn tiếp tục hội đủ điều kiện tham gia Medical Baseline program.
- Nếu bác sĩ đủ điều kiện xác nhận rằng bệnh trạng của người cư trú không phải là tình trạng vĩnh viễn, PG&E yêu cầu phải hoàn thành đơn đăng ký mới hai năm một lần, bao gồm cả xác nhận của bác sĩ đủ điều kiện.
- Khách hàng Khiếm thị hoặc có thị lực kém có thể liên hệ với PG&E theo số **1-800-743-5000** để yêu cầu nhận thông báo bằng định dạng khác khi có thông báo về việc chứng nhận.
- PG&E không thể bảo đảm dịch vụ khí đốt và điện sẽ không bị gián đoạn. Tôi có trách nhiệm thu xếp phương án khác trong trường hợp khí đốt hoặc điện bị cắt.
- Quý vị phải hoàn thành cả Phần A và Phần B của biểu mẫu này và gửi cho PG&E qua mạng hoặc qua đường bưu điện, trước khi PG&E xử lý đơn đăng ký.
- Khách hàng cũng có thể hưởng lợi từ chương trình tiết kiệm năng lượng như Nâng cấp Nhà ở Energy Upgrade California®. Chương trình Hỗ trợ Tiết kiệm Năng lượng cho khách hàng có thu nhập đủ điều kiện sẽ tiến hành cải tạo miễn phí. Để biết thêm thông tin, hãy truy cập **pge.com/saveenergy**.
- PG&E có thể chia sẻ thông tin liên lạc của tôi cho các tổ chức như các cơ quan ứng phó nhanh khẩn cấp của tiểu bang và địa phương, để họ có thể hỗ trợ PG&E cũng như cá nhân tôi trong thời gian tiện ích bị cắt kéo dài để hỗ trợ cho tôi an toàn và khỏe mạnh.
- Nếu đang ở mức hội đủ điều kiện với ngưỡng cơ sở, quý vị có thể nhận thêm 0,82192 therm khí đốt và/hoặc 16,438 kWh điện mỗi ngày theo giá cơ sở của mức hiện tại của quý vị để hỗ trợ cho các thiết bị y tế đủ điều kiện của quý vị. Nếu đang sử dụng mức điện không có ngưỡng cơ sở, quý vị có thể hội đủ điều kiện nhận mức chiết khấu D-MEDICAL cố định 12%. **Nếu các mức trợ cấp Medical Baseline này không đáp ứng nhu cầu năng lượng cho mục đích y tế của quý vị, vui lòng liên hệ với PG&E theo số 1-800-743-5000.** Quý vị có thể tìm thêm thông tin về Medical Baseline program tại địa chỉ **pge.com/medicalbaseline**.

BƯỚC 4 Chữ ký

Tôi xác nhận rằng thông tin trên đây là chính xác. Tôi cũng xác nhận rằng người cư trú theo Medical Baseline program sống toàn thời gian ở địa chỉ này và cần Medical Baseline program. Tôi đồng ý cho phép PG&E xác minh thông tin này. **Tôi cũng đồng ý thông báo cho PG&E kịp thời nếu người cư trú đủ điều kiện chuyển đi hoặc không còn cần Medical Baseline program nữa.**

KÝ TÊN

CHỮ KÝ KHÁCH HÀNG

NGÀY

Tài liệu tự động, Tuyên bố sơ bộ, Phần A

Quý vị có thể đăng ký trực tuyến tại **pge.com/medicalbaseline**

Thông tin trong đơn đăng ký này được sử dụng theo Chính sách Quyền riêng tư của PG&E. Quý vị có thể xem Chính sách Quyền riêng tư tại địa chỉ **pge.com/privacy**
62-3481-A Tháng 1 năm 2024 CCC-0224-7258

CHỈ DÙNG NỘI BỘ:



Medical Baseline Program Application—Bahagi A (Kukumpletuhin ng customer.)

Para sa Pagpapatala sa Medical Baseline Program at Muling Pagpapasertipika

HAKBANG 1 Account at Impormasyon ng Customer (Paki-print.)

ACCOUNT NUMBER NG P&GE CUSTOMER

PANGALAN AT APELYIDO NG CUSTOMER (tulad ng makikita sa PG&E bill)

PANGALAN AT APELYIDO NG RESIDENTENG MAY KONDISYONG MEDIKAL (lang customer o isang full-time na residente sa service address)

SERVICE ADDRESS

APT NUMBER

LUNGSOD

ESTADO

ZIP CODE

MAILING ADDRESS NG CUSTOMER (kung naiiba sa service address)

APT NUMBER

LUNGSOD

ESTADO

ZIP CODE

NUMERO NG TELEPONO SA BAHAY NG CUSTOMER

NUMERO NG CELLPHONE NG CUSTOMER

EMAIL NG CUSTOMER

HAKBANG 2 Para sa mga customer na sinisingil ng isang tao maliban sa PG&E

PANGALAN NG MOBILE HOME O APARTMENT COMPLEX

COMPLEX ADDRESS

PANGALAN NG TAGAPAMAHALA NG COMPLEX

NUMERO NG TELEPONO NG COMPLEX

PANGALAN NG TENANT

NUMERO NG TELEPONO NG TENANT

HAKBANG 3 Mga kagustuhan sa pagkontak para sa mga pagkawala o ibang Medical Baseline na mga komunikasyon [I-tsek ang lahat naaangkop.]

Pakitiyak na ang PG&E ay may tamang mga kagustuhan mo sa pagkontak upang makaugnayan ka namin nang pauna sa isang nakaplanong public safety power shutoff (PSPS) o iba pang mga sitwasyon na maaaring magbunga sa pagkawala ng kuryente. Sa ilang sitwasyon, maaari rin kaming magpadala ng isang sulat. Ang lahat ng paraan sa pagkontak ay gagamitin sa panahon ng isang kaganapan ng PSPS.

MGA KAGUSTUHAN SA PAGKONTAK

Numero ng telepono: _____

Numero ng text mobile: _____

Email: _____

Kontak para sa mga Bingi/nahihirapang makarinig na mga customer gamit ang TTY sa numero ng telepono: _____
Ang TTY ay isang pinasadyang telecommunication device para sa bingi at hirap makarinig.

Nauunawaan ko at pumapayag na:

1. Kung pinapatunayan ng kwalipikadong medikal na practitioner na permanente ang kondisyong medikal ng residente, inaatas ng PG&E ang pagkumpleto ng isang form bawat apat na taon na pinapatunayan ang sarili sa patuloy na pagka-kwalipikado ng residente para sa Medical Baseline program.
2. Kung pinapatunayan ng kwalipikadong medikal na practitioner na hindi permanente ang medikal na kondisyon ng residente, inaatas ng PG&E ang pagkumpleto ng isang bagong aplikasyon kabilang ng isang sertipikasyon ng medikal na practitioner bawat dalawang taon.
3. Ang mga customer na Bulag o mayroong mababang paningin ay maaaring makipag-ugnayan sa PG&E sa **1-800-743-5000** upang humiling ng mga abiso sa alternatibong mga pormat kapag ipinadala ang mga abiso para sa sertipikasyon.
4. Hindi ginagarantiya ng PG&E ang walang paghinto na serbisyo ng gas at kuryente. Ako ay responsable na gawin ang alternatibong paghahanda sa kaganapan ng pagkawala ng serbisyo ng gas o kuryente.
5. Parehong dapat kumpletuhin ang Part A at Part B ng form na ito at isumite sa PG&E, online o sa pamamagitan ng koreo, bago i-proseso ng PG&E ang aplikasyon.
6. Maaari ring makinabang ang mga customer mula sa energy savings programs gaya ng Energy Upgrade California® Home Upgrade. Ang Energy Savings Assistance Program para sa income-qualified nga mga customer, ay nagbibigay ng mga improvement nang walang bayad. Para sa karagdagang impormasyon, bisitahin ang pge.com/saveenergy.
7. Maaaring ibahagi ng PG&E ang aking impormasyon sa pagkontak sa mga organisasyon tulad ng mga first response agency ng estado at lokal, upang makapagbigay sila ng tulong sa PG&E at sa akin mismo sa panahon ng pinahabang pagkawala ng kuryente upang suportahan ang aking kaligtasan at kabutihan.
8. Kung ikaw ay nasa isang kwalipikadong rate na may baseline, maaari kang tumanggap ng karagdagang araw-araw na 0.82192 therms ng gas at/o 16.438 kWh ng kuryente sa baseline price ng iyong kasalukuyang rate upang suportahan ang iyong kwalipikadong mga medikal na device. Kung ikaw ay nasa rate ng kuryente na walang baseline, maaaring kwalipikado kang makatanggap ng 12% D-MEDIKAL na diskwento. **Kung ang mga Medikal na Baseline allowance na ito ay hindi nakakatugon sa iyong medikal na mga pangangailangan sa enerhiya, pakikontak ang PG&E sa 1-800-743-5000.** Makikita ang karagdagang impormasyon tungkol sa Medical Baseline program pge.com/medicalbaseline.

HAKBANG 4 Pirma

Pinapatunayan ko na ang nasa itaas na impormasyon ay tama. Pinapatunayan ko rin na ang Medical Baseline na residente ay nakatira nang full-time sa adres na ito at nangangailangan ng Medical Baseline program. Pumapayag ako na payagan ang PG&E na i-verify ang impormasyon na ito. **Pumapayag din ako na abisuhan kaagad ang PG&E kung lumipat ang kwalipikadong residente o kung hindi na nangangailangan ang residente ng Medical Baseline program.**

PIRMAHAN

PIRMA NG CUSTOMER

PETSA

Automated na Dokumento, Paunang Pahayag, Part A

Makakapag-apply ka online sa pge.com/medicalbaseline

Ang impormasyon na nakolekta sa application na ito ay ginagamit ayon sa Patakaran sa Pagkapribado ng PG&E. Ang Patakaran sa Pagkapribado ay available sa pge.com/privacy
62-3481-A Enero 2024 CCC-0224-7257

PARA SA PANLOOB NA PAGGAMIT
LAMANG:

الخطوة 5 بيانات يستكملها ممارس طبي مؤهل

أشهد بما يلي بخصوص الحالة والاحتياجات الطبية لمريضى الموضح اسمه فيما يلي: (يرجى الكتابة بخط واضح)

الاسم الأول للمريض

لقب المريض

1أ. المريض يتلقى رعاية لأصحاب الأمراض المزمنة في المنزل (حدد خيارًا واحدًا). لا نعم

1ب. يحتاج إلى استخدام جهاز (أو أجهزة) للمساعدة على البقاء على قيد الحياة (حدد خيارًا واحدًا). لا نعم

الجهاز التالي (الأجهزة التالية) يُستخدم في سكن المريض المذكور أعلاه للمساعدة على البقاء على قيد الحياة:

الجهاز: الكهرياء الغاز

الجهاز: الكهرياء الغاز

الجهاز: الكهرياء الغاز

*أجهزة المساعدة للبقاء على قيد الحياة التي تنطبق عليها شروط البرنامج هي كل جهاز طبي يحتاجه المريض ليظل على قيد الحياة أو يعتمد عليه في التنقل. ويجب أن يعمل الجهاز بالغاز أو الكهرياء التي توفرها شركة PG&E. وهذه الأجهزة تتضمن، على سبيل المثال لا الحصر، أجهزة الأكسجين (مكثفات الأكسجين)، والرنة الصناعية، وأجهزة غسيل الكلى الدموي، وأجهزة الشفط، ومحضرات الأعصاب الكهربائية، والمراتب الهوائية للوقاية من قرح الفراش والمضخات الخاصة بهاء، وخيام الرذاذ، وأجهزة الرذاذ (النيبوليزر) الكهروستاتيكية والتي تعمل بالموجات فوق الصوتية، والضواغط، وأجهزة التنفس التي تعمل بالضغط الإيجابي المتقطع (IPPB)، وأجهزة غسيل الكلى، والكراسي المتحركة ذات المحركات. أما الأجهزة المستخدمة في العلاج وليس المساعدة للبقاء على قيد الحياة فلا تغطي الأحقية في الاستفادة من هذا البرنامج.

2. يحتاج إلى التدفئة و/أو التبريد:

تتوفر مخصصات برنامج Medical Baseline القياسية للتدفئة و/أو التبريد إذا كان المريض مصابًا بثقل في نصفه السفلي أو ثقل رباعي أو ثقل نصفي أو التصلب المتعدد أو تصلب الجلد. تتوفر أيضًا مخصصات برنامج Medical Baseline القياسية إذا كان المريض يعاني من ضعف في جهاز المناعة، أو مرض يهدد حياته، أو أي حالة أخرى تتطلب تدفئة أو تبريدًا إضافيًا ضروريًا من الناحية الطبية للحفاظ على حياة المريض أو منع تدهور الحالة الطبية للمريض.

التدفئة الإضافية ضرورية طبيًا: (حدد خيارًا واحدًا). لا نعم

التبريد الإضافي ضروري طبيًا: (حدد خيارًا واحدًا). لا نعم

3. أشهد أن جهاز (أجهزة) المساعدة على البقاء على قيد الحياة و/أو التدفئة الإضافية أو التبريد الإضافي سيكون مطلوبًا تقريبًا لمدة: (حدد خيارًا واحدًا).

عدد السنوات: _____ أو بشكل دائم

اسم الممارس الطبي

رقم الهاتف

عنوان العيادة

المدينة

الرمز البريدي

الولاية

رقم ترخيص مزاول مهنة الطب الصادر عن الولاية أو رقم الترخيص العسكري

التاريخ

لغة الإشارة

* يجوز لطبيب مُرخَّص أو شخص مُرخَّص بموجب قانون مبادرة تقويم العظام (Osteopathic Initiative Act) أو مُمرَّض ممارس أو مساعد طبيب تحرير شهادة بأحقية المريض في الاستفادة من البرنامج بسبب حالة أو مرض يُهدِّد الحياة.

أرسل الطلب بالبريد إلى:

PG&E Billing Center Medical Baseline
P.O. Box 8329, Stockton, CA 95208

أو

التقدم عبر الإنترنت: pge.com/medicalbaseline

رقم حساب العميل لدى شركة PG&E (كما نفس الاسم في الصفحة 1)

مستند آلي، إقرار أولي، الجزء أ

مرحله 1 من می‌دانم و تایید می‌کنم که:

- اگر پزشک واجد شرایط گواهی کند که مشکل پزشکی فرد ساکن دائمی است، PG&E فرد ساکن را ملزم خواهد کرد که هر چهار سال یک بار با پر کردن فرمی گواهی کند که همچنان از شرایط استفاده از برنامه Medical Baseline برخوردار است.
- اگر پزشک واجد شرایط گواهی کند که مشکل پزشکی فرد ساکن دائمی نیست، PG&E تکمیل یک درخواست جدید حاوی گواهی پزشک مجاز در هر دو سال را الزامی می‌داند.
- مشتریانی که نابینا هستند یا بینایی ضعیفی دارند، می‌توانند از طریق شماره **1-800-743-5000** با PG&E تماس بگیرند و درخواست کنند که در موعد ارسال اعلان‌ها برای گواهی، اعلان‌ها در قالب‌های جایگزین به دست آنها برسد.
- PG&E نمی‌تواند وصل بودن بدون وقفه سرویس گاز و برق را تضمین کند. در صورت قطع شدن گاز یا برق، خود من باید امکانات لازم جایگزین را فراهم کنم.
- هم قسمت A و هم قسمت B این فرم باید پر شود و به صورت آنلاین یا از طریق پست به PG&E ارسال شود تا PG&E بتواند درخواست‌نامه را پردازش کند.
- مشتریان همچنین می‌توانند از برنامه‌های صرفه‌جویی در انرژی مانند Energy Upgrade California® Home Upgrade استفاده کنند. خدمات برنامه کمی صرفه‌جویی در انرژی ویژه مشتریانی دارای صلاحیت درآمدی، به صورت رایگان ارائه می‌شود. برای کسب اطلاعات بیشتر، لطفاً به زیر مراجعه کنید pge.com/saveenergy
- PG&E می‌تواند اطلاعات تماس من را در اختیار سازمان‌هایی مانند نهادهای واکنش اولیه اضطراری ایالتی و محلی قرار دهد، تا آنها بتوانند در بازه خاموشی بلندمدت به PG&E و من شخصاً کمک رسانی کنند و ایمنی و سلامت من را حفظ نمایند.
- اگر یک نرخ برق پایه واجد شرایط دارید، ممکن است روزانه 0.82192 واحد گرمایی و یا 16.438 کیلووات ساعت برق با قیمت نرخ پایه فعلی‌تان دریافت کنید تا بتوانید نیازهای دستگاه‌های پزشکی واجد شرایط خودتان را تأمین کنید. اگر یک نرخ برق بدون پایه دارید، ممکن است واجد شرایط دریافت تخفیف 12% پزشکی ثابت باشید. اگر سهمیه Medical Baseline نیازهای انرژی پزشکی شما را برآورده نمی‌کند، لطفاً از طریق شماره **1-800-743-5000** با PG&E تماس بگیرید. اطلاعات بیشتر درباره برنامه Medical Baseline را می‌توانید در زیر ببینید pge.com/medicalbaseline

اطلاعات حساب و مشتری (با حروف بزرگ غیرشکسته)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

شماره حساب مشتری PG&E

نام و نام خانوادگی مشتری (طبق آنچه در صورت حساب PG&E درج می‌شود)

نام و نام خانوادگی ساکن دارای مشکل پزشکی (مشتری یا ساکن ناموقت در نشانی سرویس)

نشانی سرویس

شماره آپارتمان

شهر

ایالت

کدپستی

نشانی پستی مشتری (اگر با نشانی سرویس متفاوت باشد)

شماره آپارتمان

شهر

ایالت

کدپستی

شماره تلفن منزل مشتری

شماره تلفن همراه مشتری

ایمیل مشتری

مرحله 2 برای مشتریانی که صورت حساب آنها از سوی فردی غیر از PG&E صادر می‌شود

نام خانه سیمار یا مجتمع آپارتمانی

نشانی مجتمع

نام مدیر مجتمع

شماره تلفن مجتمع

نام مستاجر

شماره تلفن مستاجر

مرحله 3 ترجیحات تماس مربوط به خاموشی یا دیگر ارتباطات مربوط به Medical Baseline (همه موارد مرتبط را علامت بزنید.)

لطفاً ترجیحات تماس را به‌روستی در اختیار PG&E قرار دهید تا بتوانیم پیش از قطع برق عمومی برنامه‌ریزی شده با هدف حفظ ایمنی (PSPS) یا موقعیت‌های دیگری که ممکن است منجر به خاموشی شود، با شما تماس بگیریم. در شرایط خاص، ممکن است برای شما نامه نیز بفرستیم. همه روش‌های تماس در صورت بروز رویداد PSPS به کار گرفته می‌شود.

ترجیحات تماس

شماره تلفن:

شماره همراه برای پیامک:

ایمیل:

شماره تلفن TTY ویژه مشتریان ناشنوا/کم‌شنوا:

TTY دستگاه ارتباطی تخصصی ویژه ناشنویان و کم‌شنویان است.

مرحله 4 امضاء

من درستی اطلاعات بالا را گواهی می‌کنم. همچنین گواهی می‌کنم که فرد ساکن Medical Baseline به صورت ناموقت در این نشانی زندگی می‌کند و به خدمات Medical Baseline Program نیاز دارد. به PG&E اجازه می‌دهم که این اطلاعات را تایید کند. همچنین می‌پذیرم که در صورت جابجا شدن فرد ساکن یا بی‌نیاز شدن فرد ساکن از برنامه Medical Baseline، موضوع را بلافاصله به PG&E اطلاع دهم.

امضاء

امضای مشتری

تاریخ

سند خودکار، بیابیه مقدماتی، قسمت A

قطب‌نمای استفاده داخلی:

در زیر می‌توانید به طور آنلاین تقاضا دهید pge.com/medicalbaseline

اطلاعات مندرج در این درخواست‌نامه طبق سیاست حریم خصوصی PG&E به کار گرفته می‌شود. سیاست حریم خصوصی در pge.com/privacy

CCC-0224-7260 2024 62-3481-A 4 ژانویه



Daim Ntawv Tso Npe Thov rau Medical Baseline Program—Feem A

(Tus neeg qhua siv hluav taws xob yuav tsum tau ua kom tiav.)

Rau Kev Sau Npe Nkag thiab Kev Ua Pov Thawj Txog Medical Baseline Program

KAUJ RUAM 1 Cov Ntaub Ntawv Hais Txog Tus As Khauj thiab Tus Neeg Qhua Siv Hluav Taws Xob (Thov sau rau.)

PG&E TUS NAJ NPAWB AS KHAUJ NTAWM TUS NEEG QHUA SIV HLUAV TAWS XOB

LUB NPE THIAB LUB XEEM NTAWM TUS NEEG QHUA SIV HLUAV TAWS XOB
(raws li nws muaj tshwm nyob rau hauv PG&E daim ntaub sau nqi hluav taws xob)

TUS PEJ XEEM UAS MUAJ QHOV ZWJ CEEB MOB LUB NPE THIAB LUB XEEM
(tus neeg qhua siv hluav taws xob los sis tus neeg uas nyob hauv lub tsev ntawd puv sij hawm nyob hauv qhov chaw nyob uas muaj kev pab cuam)

QHOV CHAW NYOB MUAB KEV PAB CUAM TUS NAJ NPAWB APT

LUB NROOG LUB XEEV TUS ZAUV XA NTAW (ZIP CODE)

QHOV CHAW NYOB KEV XA NTAW NTAWM TUS NEEG QHUA SIV HLUAV TAWS XOB
(yog tias sib txawm dua li ntawm qhov chaw nyob muaj kev pab cuam)

LUB NROOG LUB XEEV TUS ZAUV XA NTAW (ZIP CODE)

TUS NAJ NPAWB XOV TOOJ HAUV TSEV NTAWM TUS NEEG QHUA SIV HLUAV TAWS XOB TUS NAJ NPAWB XOV TOOJ NTAWM TES NTAWM TUS NEEG QHUA SIV HLUAV TAWS XOB

TUS EMAIL NTAWM TUS NEEG SIV HLUAV TAWS XOB

KAUJ RUAM 2 Txog rau cov neeg qhua siv hluav taws xob uas raug sau nqi hluav taws xob los ntawm lwm tus neeg dua li ntawm PG&E

LUB NPE NTAWM LUB TSEV NQA TAU MUS LOS LOS SIS COV CHAV TSEV NYOB UA KE

QHOV CHAW NYOB NTAWM COV CHAV TSEV

LUB NPE NTAWM TUS SAIB XYUAS COV CHAV TSEV TUS NAJ NPAWB XOV TOOJ NTAWM COV CHAV TSEV

TUS NEEG XAUM TSEV LUB NPE TUS NEEG XAUM TSEV TUS NAJ NPAWB XOV TOOJ

KAUJ RUAM 3 Cov kev nyiam tiv tauj rau cov kev hluav taws xob tuag los sis lwm cov kev sib txuas lus nrog Medical Baseline (Kos rau txhua qhov uas siv tau.)

Thov nco ntsoov tias PG&E muaj cov kev xav tau kev tiv tauj ntawm koj kom raug yog li peb thiaj li tuaj yeem tiv tauj tau rau koj ua ntej ntawm lub phiaj xwm npaj tua hluav taws xob txhawm rau kev nyab xeeb rau zej tsoom sawv daws (public safety power shutoff (PSPS)) los sis lwm yam xwm txheej uas tej zaum yuav ua rau muaj hluav taws xob tuag. Nyob rau qee cov xwm txheej, peb kuj tseem yuav xa ib tsab ntawv tuaj. Txhua cov kev tiv tauj yuav raug siv thaum lub sij hawm muaj ib qhov kev tshwm sim PSPS.

COV CHAW TIV TAUJ RAWLS LI COV KEV NYIAM

- Tus naj npawb xov tooj: _____
- Tus naj npawb xov tooj ntawm tes rau kev xa lus sau: _____
- Email: _____
- Tiv tauj mus rau cov neeg qhua siv hluav taws xob uas Lag Ntseg/tesis hnov lus zoo los ntawm kev siv TTY nyob ntawm tus naj npawb xov tooj: _____
TTY yog ib lub cuab yeej pab rau kev sib txuas lus tau tshwj xeeb rau tus neeg lag ntseg thiab tesis hnov lus zoo.

Kuv nkag siab thiab pom zoo tias:

1. Yog tias tus kws ua txoj hauj lwm kho mob tsim nyog ua pov thawj tau tias tus mob ntawm tu neeg nyob hauv tsev ntawd yog ib tug mob tas mus sim neej, PG&E yuav tsum tau hais kom ua daim foos txhua plaub lub xyoos txhawm rau kev ua pov thawj rau tus kheej tias tus neeg nyob hauv lub tsev ntawd muaj cai tsim nyog tau txais kev pab txuas ntxiv mus rau qhov Medical Baseline qhov txheej txheem pab cuam.
2. Yog hais tias tus kws ua txoj hauj lwm kho mob uas muaj cai ntawd ua pov thawj rau tus pej xeeb uas muaj qhov zwj ceeb fab kev kho mob tsis kav mus ib txhis, PG&E tseev kom ua kom tiav ib daim ntawv tso npe thov tshiab uas muaj xam nrog rau ib tus kws ua txoj hauj lwm kho mob uas muaj cai li kev ua pov thawj nyob rau txhua ob lub xyoos.
3. Cov neeg qhua siv hluav taws xob uas Dig Muag los sis tsis pom kev zoo tuaj yeem tiv tauj PG&E ntawm **1-800-743-5000** rau thov cov ntawv ceeb toom ua lwm hom thaum muaj cov ntawv ceeb toom xa tuaj txhawm rau ua ntawv pov thawj.
4. PG&E tsis tuaj yeem lav tau tias kev pab cuam cov roj nkev (gas) thiab hluav taws xob yuav muaj qhov cuam tshuam. Kuv muaj kev thaj tsob rau kev npaj hloov mus rau lwm qhov thaum muaj ib qhov xwm txheej twg uas ua rau cov roj nkev los sis hluav taws xob tuag.
5. Ob feem ntawm Feem A thiab Feem B ntawm daim ntawv foos no yuav tsum ua kom tiav thiab muab xa mus rau PG&E, hauv online los sis qhov chaw xa ntawv, ua ntej PG&E yuav ua kev soj ntsuam daim ntawv thov.
6. Tsis tas li ntawd tej zaum cov neeg siv hluav taws xob kuj tseem tau txais txiaj ntsig los ntawm cov txheej txheem pab cuam ntsig txog kev txuag siv hluav taws xob tib sis xws li Energy Upgrade California® Home Upgrade. Qhov Txheej Txheem Pab Cuam Uas Muab Kev Pab Rau Fab Kev Txuag Hluav Taws Xob rau cov neeg qhua siv hluav taws xob uas muaj nyiaj khwv tau los tsim nyog, muab kev hloov kho yam tsis tau them nqi dab tsi li. Rau kev paub ntau ntxiv, thov mus saib tau rau ntawm pge.com/saveenergy.
7. Tej zaum PG&E yuav faib kuv cov ntaub ntawv tiv tauj rau cov koom haum xws li cov chaw pab cuam thaum muaj xwm txheej kub ntshov ceev ua ntej hauv xeev thiab hauv cheeb tsab zej zog, kom law tuaj yeem muab kev pab rau PG&E thiab rau kuv tus kheej thaum lub sij hawm muaj kev tua hluav taws xob tuag ntev txhawm rau pab kuv txoj kev nyab xeeb thiab kev noj nyob kom zoo.
8. Yog hais tias koj nyob rau ib tus nqi uas siv tau raug raws li kev cai lij choj nrog rau ib lub hauv paus, tej zaum koj kuj yuav tau txais ib qho nqi 0.82192 hais txog ntawm kev siv roj nkev (gas) thiab/los sis 16.438 kWh ntawm kev siv hluav taws xob raws li lub hauv paus ntawm tus nqi hluav taws xob txhawm rau pab txhawb nqa koj cov cuab yeej kho mob uas zoo heev. Yog hais tias koj nyob rau hauv ib tus nqi hluav taws xob uas yam tsis muaj ib lub hauv paus dab tsi li, tej zaum koj kuj yuav muaj cai tsim nyog tau txais ib qho kev txov nqi rau FAB KEV KUAJ MOB txog li 12%. **Yog tias cov nyiaj pab Medical Baseline no ua tsis tau raws li koj cov kev xav tau hluav taws xob siv rau kev kho mob, thov tiv tauj mus rau PG&E tau ntawm tus xov tooj 1-800-743-5000.** Cov ntaub ntawv ntau ntxiv hais txog Medical Baseline qhov txheej txheem pab cuam tuaj yeem nrhiav tau nyob rau ntawm pge.com/medicalbaseline.

KAUJ RUAM 4 Kos Npe Rau

Kuv thov ua pov thawj tias cov ntaub ntawv tau sau los saum toj no yog raug raws qhov tseeb. Tsis tas li ntawd kuv kuj tseem ua pov thawj tias cov neeg uas nyob rau hauv qhov Medical Baseline nyob puv sij hawm raws li qhov chaw nyob no lawm thiab yuav tsum txais qhov txheej txheem kev pab cuam los ntawm Medical Baseline. Kuv pom zoo tso cai rau PG&E los txheeb xyuas qhov ntaub ntawv no. **Kuv kuj tseem pom zoo yuav los qhia rau PG&E paub kom sai yog tias tus neeg nyob hauv uas tsim nyog tau tsiv los sis tus neeg nyob tim tsev tsis xav tau Medical Baseline qhov txheej txheem pab cuam.**



TUS NEEG QHUA SIV HLUAV TAWS XOB KOS NPE

HNUB TIM

Cov Ntaub Ntawv Tsis Siv Neeg Ua, Cov Lus Taw Qhia Ua Ntej, Feem A

Koj tuaj yeem thov hauv online tau ntawm pge.com/medicalbaseline

Cov ntaub ntawv raug suav sau rau hauv daim ntawv thov no yog raug siv raws li PG&E Txoj Cai Tswj Fwm Kev Ceev Ntiag Tug. Txoj Cai Hais Txog Ntawm Kev Ntiag Tug muaj nyob rau ntawm pge.com/privacy
62-3481-A Lub Ib Hlis Ntuj 2024 CCC-0224-7262

TSUAS YOG RAU KEV SIV SAB
HAUV TEB CHAWS NKAUS XWB:



Medical Baseline Programへの申し込みーパートA (お客様記入用)

Medical Baseline Programの加入および再証明

ステップ1 アカウントおよびお客様情報 (ブロック体でご記入ください。)

PG&Eお客様アカウント番号

お客様の姓名 (PG&Eの請求書に記載される通り)

病状のある居住者の姓名
(ご利用先住所のお客様または常住者)

ご利用先住所 アパート番号

市 州 郵便番号

お客様の郵送先住所 (ご利用先住所と異なる場合) アパート番号

市 州 郵便番号

お客様の自宅電話番号 お客様の携帯電話番号

お客様のEメールアドレス

ステップ2 PG&E以外から請求を受けるお客様について

集合住宅 (モービルホーム/アパート) の名称

集合住宅の住所

集合住宅の管理者名 集合住宅の電話番号

入居者名 入居者の電話番号

ステップ3 停電またはMedical Baselineについてお伝えする時の連絡方法 (ご希望の選択肢をすべて選択)

公共の安全のための計画停電 (Public Safety Power Shutoff (PSPS)) やその他の停電につながる状況がある場合に事前にご連絡できるよう、PG&Eにお客様がご希望する連絡方法を必ずお知らせください。状況によっては郵送で連絡することもあります。以下のすべての方法でPSPS時にご連絡します。

ご希望の連絡方法

電話番号: _____

テキスト送信・携帯番号: _____

Eメールアドレス: _____

聴覚障がい者/難聴者向けテキスト電話 (TTY) 用の電話番号: _____

TTYは、聴覚障がい者や難聴者のコミュニケーションを可能にする特別な通信装置です。

私は以下の内容を理解し同意します。

1. 有資格の医療従事者によって居住者の病状が永続的であると証明された場合は、4年ごとに、その居住者のMedical Baseline Program継続資格を確認する自己証明書を作成し、PG&Eに提出する必要があります。
2. 有資格の医療従事者によって住居者の病状が永続的ではないと証明された場合は、2年ごとに、有資格の医療従事者による証明を得た新たな申請書を作成し、PG&Eに提出する必要があります。
3. 全盲または視力障がいをお持ちのお客様は、PG&E (1-800-743-5000) に連絡して、特別な形式で証明の通知を送信するようにリクエストできます。
4. PG&Eは、ガスと電気の継続した供給サービスを保証することはできません。私には、ガスや電気が停止した時の代替手段を手配する責任があります。
5. PG&Eが申込みを処理する前に、本用紙のパートAとパートB両方をすべて記入し、オンラインまたは郵送にて、PG&Eに提出する必要があります。
6. 利用者は、Energy Upgrade California® Home Upgradeなどのエネルギー節約プログラムの恩恵を受けることも* できます。所得要件を満たす利用者は、Energy Savings Assistance (ESA: 省エネ支援) プログラムを利用して無料で節約状況を改善することができます。詳細は pge.com/saveenergy をご覧ください。
7. 長期的な停電時に、PG&Eや私個人を支援し、私の安全と健康を守る目的で、PG&Eは私の連絡先情報を州や地元の緊急時初動対応機関などの組織と共有することがあります。
8. Baselineの料金が対象となるお客様は、認定された医療機器の支援として、追加で1日0.82192サームのガスおよび/または16.438kWhの電力供給を、現在のBaseline料金で受けることができます。Baselineなしの電気料金でご利用のお客様は、一律12%のD-MEDICAL割引を受けることができます。この**Medical Baseline Allowance**がお客様の医療用エネルギーニーズを満たさない場合は、**PG&E (1-800-743-5000)** までお電話ください。・ Medical Baseline Programについての詳細は、pge.com/medicalbaseline をご覧ください。

ステップ4 署名

私は上記の情報が正しいことを証明します。また、私は Medical Baselineの居住者がこの住所に常時住み、Medical Baseline Programを必要としていることを証明します。私は、PG&Eがこれらの情報を確認することを許可します。また、私は資格要件を満たす居住者が転居した場合、あるいは**Medical Baseline program**を必要としなくなった場合には、速やかにPG&Eに通知することに同意します。

署名

お客様ご署名

日付

自動ドキュメント、予備的ステートメント、パートA

pge.com/medicalbaseline よりオンラインでお申し込みください。

社内使用欄:

本申込書で収集された情報は、PG&Eのプライバシーポリシーに従って使用されます。当社のプライバシーポリシーは、pge.com/privacy をご覧ください。

62-3481-A 2024年1月 CCC-0224-7263



Medical Baseline Programへの申し込みーパートB (有資格の医療従事者が記入してください*)。

Medical Baseline Programの加入および再証明のための医療従事者による証明

ステップ5 有資格の医療従事者が記入してください。

私は、次の患者の病状と医療ニーズを証明します。(ブロック体でご記入ください。)

患者の姓 _____ 患者の名 _____

1a. 患者は在宅でのホスピスケアを受けている (どちらかを選択) はい いいえ

1b. 生命維持装置の使用を必要としている (どちらかを選択) はい いいえ

次の生命維持装置を上記患者宅で使用している。

装置: _____ 電気 ガス

装置: _____ 電気 ガス

装置: _____ 電気 ガス

*対象となる生命維持装置とは、生命維持のために使用される、移動に不可欠なあらゆる医療機器を指します。この装置は、PG&Eが供給するガスや電気で作動している必要があります。これには人工呼吸器(酸素濃縮器)、人工肺、血液透析装置、吸引機、電気神経刺激装置、圧力パッドおよびポンプ、エアロゾルテント、静電気式および超音波ネブライザー、医療コンプレッサー、IPPB装置、腎臓透析装置、電動車椅子などが含まれますが、これらに限定されるものではありません。生命維持ではなく治療目的で使用する装置は対象になりません。

2. 加温および/または冷却を必要としている:

標準的Medical Baseline Allowanceは、患者が下半身不随、四肢麻痺、片麻痺、多発性硬化症、または強皮症の場合、加温および/または冷却に適用できます。標準的なMedical Baseline Allowanceはまた、患者が免疫機能低下、生命を脅かす病気、その他の医療状態にあり、加温や冷却機能を追加することが、患者の生命維持や患者の症状悪化を防ぐために医療上必要な場合にも適用できます

追加的な加温が医療上必要である: (どちらかを選択) はい いいえ

追加的な冷却が医療上必要である: (どちらかを選択) はい いいえ

3. 私は、生命維持装置および/または追加の加温または冷却が、およそ以下の期間必要であることを証明します。(1つを選択)

年数: _____ または 永続的

医療従事者氏名 _____ 電話番号 _____

勤務先住所 _____

市 _____ 州 _____ 郵便番号 _____

州医療免許番号または軍免許番号 _____

署名

日付

*医師免許を有する医師、Osteopathic Initiative Act (整骨院イニシアチブ法)に基づく免許取得者、看護師、医師助手は、患者が命にかかわる症状や病気を有する旨の加入資格を証明できます。

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

PG&Eお客様アカウント番号 (1頁目と同様)

下記まで郵送でお申し込みください。

PG&E Billing Center Medical Baseline
P.O. Box 8329, Stockton, CA 95208

または

オンラインで申し込む場合：
pge.com/medicalbaseline

自動ドキュメント、予備的ステートメント、パートA



ការដាក់ពាក្យសុំសម្រាប់កម្មវិធី Medical Baseline Program-Part A (ត្រូវបំពេញដោយអតិថិជនៗ) សម្រាប់ការចុះឈ្មោះ និងការបញ្ជាក់ឡើងវិញនូវកម្មវិធី Medical Baseline Program

ជំហានទី 1 គណនី និងព័ត៌មានរបស់អតិថិជន (សូមសរសេរឲ្យច្បាស់ៗ)

<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>									
លេខគណនីអតិថិជនរបស់ PG&E									
ឈ្មោះ និងអាសយដ្ឋានរបស់អតិថិជន (ដូចដែលបង្ហាញនៅលើវិក័យប័ត្រ PG&E)									
ឈ្មោះ និងអាសយដ្ឋានរបស់អ្នកស្នាក់នៅដែលមានស្ថានភាពសុខភាព (អតិថិជន ឬអ្នកស្នាក់នៅពេញម៉ោងនៅក្នុងអាសយដ្ឋានសេវាកម្ម)									
អាសយដ្ឋានសេវាកម្ម					លេខអាជ្ញាធរ				
ទីក្រុង					រដ្ឋ				
អាសយដ្ឋានសំបុត្ររបស់អតិថិជន (ប្រសិនបើខុសគ្នាពីអាសយដ្ឋានសេវាកម្ម)									
ទីក្រុង					រដ្ឋ				
លេខទូរស័ព្ទនៅផ្ទះរបស់អតិថិជន					លេខទូរស័ព្ទលក់របស់អតិថិជន				
អ៊ីមែលរបស់អតិថិជន									

ជំហានទី 2 សម្រាប់អតិថិជនដែលបានទូទាត់រ៉ូបត្រដោយអ្នកផ្សេងក្រៅពី PG&E

ឈ្មោះរបស់ផ្ទះចល័ត ឬបណ្តាំអាជ្ញាធរ	
អាសយដ្ឋានបណ្តាំអាជ្ញាធរ	
ឈ្មោះរបស់អ្នកគ្រប់គ្រងបណ្តាំអាជ្ញាធរ	លេខទូរស័ព្ទបណ្តាំអាជ្ញាធរ
ឈ្មោះរបស់អ្នកជួលផ្ទះ	លេខទូរស័ព្ទរបស់អ្នកជួលផ្ទះ

ជំហានទី 3 ចំណង់ចំណូលចិត្តទំនាក់ទំនងសម្រាប់ការដាក់ក្លែង ឬការប្រាស្រ័យទាក់ទង Medical Baseline ផ្សេងទៀត (ដឹកទាំងអស់ដែលអនុវត្តៗ)

សូមប្រាកដថា PG&E មានចំណង់ចំណូលចិត្តទំនាក់ទំនងត្រឹមត្រូវរបស់អ្នក ដើម្បីឱ្យយើងអាចទាក់ទងអ្នកជាមុនសម្រាប់ការបិទថាមពលដើម្បីសុវត្ថិភាពសាធារណៈ (PSPS) ដែលបានគ្រោងទុក ឬស្ថានភាពផ្សេងទៀតដែលអាចបណ្តាលឱ្យមានការដាក់ក្លែង។ ក្នុងស្ថានភាពមួយចំនួន យើងក៏អាចនឹងធ្វើលិខិតផងដែរ។ រាល់វិធីសាស្ត្រទំនាក់ទំនងទាំងអស់នឹងត្រូវបានប្រើប្រាស់ក្នុងអំឡុងពេលព្រឹត្តិការណ៍ PSPS។

ចំណង់ចំណូលចិត្តទំនាក់ទំនង

លេខទូរស័ព្ទ៖ _____

លេខទូរស័ព្ទចល័តសម្រាប់ផ្ញើសារ៖ _____

អ៊ីមែល៖ _____

ទំនាក់ទំនងសម្រាប់អតិថិជនដែលធ្លាក់ពីបញ្ជីក្នុងការស្នាក់នៅដោយប្រើប្រាស់ TTY តាមលេខទូរស័ព្ទ៖ _____
TTY គឺជាឧបករណ៍ទូរស័ព្ទអនាម័យនិងកាត់សម្រាប់មនុស្សធុន និងពិការភាពក្នុងការស្តាប់។

ខ្លឹមសារ និងយល់ព្រមថា៖

1. ប្រសិនបើគ្រូពេទ្យជំនាញដែលមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់បញ្ជាក់ពីស្ថានភាពសុខភាពរបស់អ្នកស្នាក់នៅជាអចិន្ត្រៃយ៍នោះ PG&E តម្រូវឱ្យមានការបំពេញទម្រង់បែបបទរៀងរាល់បួនឆ្នាំម្តងដោយខ្លួនឯង ដើម្បីបញ្ជាក់ពីសិទ្ធិទទួលបានបន្តរបស់អ្នកស្នាក់នៅសម្រាប់ Medical Baseline program។
2. ប្រសិនបើគ្រូពេទ្យជំនាញដែលមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់បញ្ជាក់ពី ស្ថានភាពសុខភាពរបស់អ្នកស្នាក់នៅថា មិនអចិន្ត្រៃយ៍នោះ PG&E តម្រូវឱ្យមានការបំពេញពាក្យសុំថ្មី រួមជាមួយការបញ្ជាក់របស់គ្រូពេទ្យ ជំនាញដែលមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់ជាមួយរាល់ពីរឆ្នាំម្តង។
3. អតិថិជនដែលពិការភ្នែក ឬខ្សោយកំហើយ អាចទាក់ទងទៅ PG&E តាមលេខ 1-800-743-5000 ដើម្បីស្នើសុំការជូនដំណឹងជាទ្រង់ទ្រាយជំនួសនៅពេលដែលសេចក្តីជូនដំណឹងត្រូវបានធ្វើសម្រាប់វិញ្ញាបនប័ត្រ។
4. PG&E មិនអាចធានាបាននូវសេវាកម្មហ្គាស និងអគ្គិសនីដែលមិនមានការរំខានឡើយ។ ខ្ញុំ ទទួលខុសត្រូវ ចំពោះ ការរៀបចំជំនួសនៅក្នុង ករណី ដែលមាន ការដាក់ហ្គាស ឬ អគ្គិសនី។
5. ទាំង Part A និង Part B នៃទម្រង់បែបបទនេះត្រូវតែបានបំពេញ និងដាក់បញ្ជូនទៅ PG&E តាមអ៊ីនធឺណិត ឬតាមសំបុត្រ មុនពេល PG&E ដំណើរការការដាក់ពាក្យសុំ។
6. អតិថិជនក៏អាចនឹងទទួលបានអត្ថប្រយោជន៍ពីកម្មវិធីសន្សំថាមពលដូចជា Energy Upgrade California ។ កម្មវិធីជំនួយសន្សំថាមពលសម្រាប់អតិថិជនដែលមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់នៃប្រាក់ចំណូលផ្តល់នូវការកែលម្អដោយឥតគិតថ្លៃ។ សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែម សូមចូលមើល pge.com/saveenergy។
7. PG&E អាចនឹងចែករំលែកព័ត៌មានទំនាក់ទំនងជាមួយនិងអង្គការដូចជា ទីភ្នាក់ងារឆ្លើយតបគ្រាអាសន្នដំបូងរបស់រដ្ឋ និងក្នុងមូលដ្ឋានដូច្នោះពួកគេអាចផ្តល់ជំនួយដល់ PG&E និងមកខ្ញុំដោយផ្ទាល់អំឡុងការផ្តោតចរន្តរយៈពេលយូរដើម្បីទ្រទ្រង់សុវត្ថិភាព និងសុខុមាលភាពរបស់ខ្ញុំ។
8. ប្រសិនបើអ្នកស្ថិតនៅក្នុងអត្រាដែលមានសិទ្ធិទទួលបានដោយមានកម្រិតមូលដ្ឋាន អ្នកអាចនឹងទទួលបានហ្គាសប្រចាំថ្ងៃបន្ថែម 0.82192 និង/ឬអគ្គិសនី 16.438 គីឡូវ៉ាត់ម៉ោង តាមតម្លៃមូលដ្ឋាននៃអត្រាបច្ចុប្បន្នរបស់អ្នក ដើម្បីទ្រទ្រង់ដល់ឧបករណ៍វេជ្ជសាស្ត្រដែលមានលក្ខណៈគ្រប់គ្រាន់របស់អ្នក។ ប្រសិនបើអ្នកស្ថិតនៅក្នុងអត្រាអគ្គិសនីដោយគ្មានកម្រិតមូលដ្ឋាន អ្នកអាចមានសិទ្ធិទទួលបានការបញ្ចុះតម្លៃ D-MEDICAL 12%។ ប្រសិនបើប្រាក់ឧបត្ថម្ភរបស់ Medical Baseline ទាំងនេះមិនបំពេញតាមតម្រូវការថាមពលវេជ្ជសាស្ត្ររបស់អ្នកទេ សូមទាក់ទង PG&E តាមលេខ 1-800-743-5000។ អាចរកព័ត៌មានបន្ថែមអំពីកម្មវិធី Medical Baseline Program បានតាម pge.com/medicalbaseline។

ជំហានទី 4 ហត្ថលេខា

ខ្ញុំសូមបញ្ជាក់ថាព័ត៌មានខាងលើគឺត្រឹមត្រូវ។ ខ្ញុំក៏ សូមបញ្ជាក់ផងដែរថាអ្នកស្នាក់នៅរបស់ Medical Baseline រស់នៅពេញម៉ោង នៅអាសយដ្ឋាននេះ ហើយត្រូវការកម្មវិធី Medical Baseline program។ ខ្ញុំយល់ព្រមឱ្យ PG&E ផ្ទៀងផ្ទាត់ព័ត៌មាននេះ។ ខ្ញុំយល់ព្រមផងដែរដើម្បីជូនដំណឹងដល់ PG&E ឱ្យបានបន្ទាន់ ប្រសិនបើអ្នកស្នាក់នៅដែលមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់ផ្លាស់ទីលំនៅ ឬអ្នកស្នាក់នៅលែងត្រូវការ Medical Baseline program ។

ចុះហត្ថលេខា

ហត្ថលេខារបស់អតិថិជន

កាលបរិច្ឆេទ

ឯកសារស្វ័យប្រវត្តិកម្ម របាយការណ៍បឋម Part A

អ្នកអាចដាក់ពាក្យតាមអនឡាញនៅ pge.com/medicalbaseline

សម្រាប់ការប្រើប្រាស់ផ្ទៃក្នុងតែប៉ុណ្ណោះ



Candidatura ao Medical Baseline Program—Parte A (A ser preenchido pelo cliente.)

Para inscrição e recertificação no Programa Medical Baseline

PASSO 1 Informações sobre a conta e o cliente (Imprima.)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

NÚMERO DA CONTA DO CLIENTE PG&E

PRIMEIRO NOME E SOBRENOME DO CLIENTE (conforme aparece na conta PG&E)

RESIDENTE COM CONDIÇÃO MÉDICA PRIMEIRO NOME E APELIDO
(o cliente ou residente em tempo integral no endereço do serviço)

ENDEREÇO DE SERVIÇO

NÚMERO DE APTO

CIDADE

ESTADO

CÓDIGO POSTAL

ENDEREÇO DE CORREIO DO CLIENTE (se diferente do endereço do serviço)

NÚMERO DE APTO

CIDADE

ESTADO

CÓDIGO POSTAL

NÚMERO DE TELEFONE RESIDENCIAL DO CLIENTE

NÚMERO DE TELEMÓVEL DO CLIENTE

E-MAIL DO CLIENTE

PASSO 2 Para clientes não sujeitos a faturação pela PG&E

NOME DA CASA MÓVEL OU COMPLEXO DE APARTAMENTOS

ENDEREÇO DO COMPLEXO

NOME DO GESTOR DO COMPLEXO

NÚMERO DE TELEFONE DO COMPLEXO

NOME DO INQUILINO

NÚMERO DE TELEFONE DO INQUILINO

PASSO 3 Preferências de contacto para interrupções ou outras comunicações no âmbito do Medical Baseline (Marque todas as opções aplicáveis.)

Certifique-se de que PG&E tem as suas preferências de contacto corretas para que possamos entrar em contacto consigo antes de um corte de energia por motivos de segurança pública (PSPS) planeado ou outras situações que possam resultar numa interrupção. Em determinadas situações, também podemos enviar uma carta. Todos os métodos de contacto serão utilizados durante um evento PSPS.

PREFERÊNCIAS DE CONTACTO

- Número de telefone: _____
- Número de telemóvel de texto: _____
- E-mail: _____
- Contacto para clientes surdos/com deficiência auditiva que TTY no número de telefone: _____
TTY é um dispositivo de telecomunicações especializado para surdos e deficientes auditivos.

Entendo e concordo que:

- Se o médico qualificado certificar que a condição médica do residente é permanente, a PG&E requer o preenchimento de um formulário a cada quatro anos, certificando a continuação da elegibilidade do residente para o Programa Medical Baseline.
- Se o médico qualificado certificar que a condição médica do residente não é permanente, a PG&E exige o preenchimento de um novo requerimento, incluindo a certificação de um médico qualificado a cada dois anos.
- Os clientes cegos ou com problemas de visão podem contactar a PG&E pelo telefone **1-800-743-5000** para solicitar notificações em formatos alternativos quando os avisos forem enviados para certificação.
- A PG&E não pode garantir serviço ininterrupto de gás e eletricidade. Sou responsável por encontrar soluções alternativas em caso de falta de gás ou eletricidade.
- Tanto a Parte A quanto a Parte B deste formulário devem ser preenchidas e enviadas para a PG&E, online ou por correio, antes de a PG&E processar a candidatura.
- Os clientes também podem beneficiar de programas de poupança de energia, como o Energy Upgrade California® Home Upgrade. O Programa de Assistência à Poupança de Energia para clientes qualificados por critério de rendimento oferece melhorias gratuitamente. Para obter mais informações, acesse a pge.com/saveenergy.
- A PG&E pode partilhar as minhas informações de contacto com organizações, como agências estaduais e locais de resposta a emergências, com o intuito de que prestem assistência à PG&E e a mim pessoalmente durante uma interrupção prolongada contribuindo para a minha segurança e bem-estar.
- Se estiver a pagar uma tarifa elegível com um valor base, poderá receber 0,82192 therms de gás adicionais e/ou 16,438 kWh de eletricidade ao preço base da sua tarifa atual para apoiar os seus dispositivos médicos qualificados. Se estiver a pagar uma tarifa de eletricidade sem valor base, poderá ser elegível para receber um desconto fixo de 12% D-MEDICAL. **Se estes subsídios Medical Baseline não satisfizerem as suas necessidades de energia para fins médicos, entre em contacto com a PG&E pelo telefone 1-800-743-5000.** Mais informações sobre o Programa Medical Baseline podem ser encontradas em pge.com/medicalbaseline.

PASSO 4 Assinatura

Certifico que as informações acima estão corretas. Certifico também que o residente que solicita o Medical Baseline vive em tempo integral neste endereço e necessita do Programa Medical Baseline. Concordo em permitir que a PG&E verifique esta informação. **Também concordo em notificar a PG&E imediatamente se o residente qualificado mudar de residência ou deixar de necessitar do Programa Medical Baseline.**

ASSINATURA

ASSINATURA DO CLIENTE

DATA

Documento automatizado, declaração preliminar, parte A

Pode candidatar-se online em pge.com/medicalbaseline

As informações recolhidas neste formulário de candidatura são usadas de acordo com a Política de Privacidade da PG&E. A Política de Privacidade está disponível em pge.com/privacy
62-3481-A janeiro de 2024 CCC-0224-7265

APENAS PARA USO INTERNO:

